

Mobilný telefón Maxcom **MM817**

NÁVOD NA OBSLUHU



Pred použitím zariadenia odporúčame prečítať tento návod na obsluhu.

1	Úvod	6
2	Technická špecifikácia	7
3	Obsah balenia.....	8
4	Príslušenstvo	8
5	Zásady bezpečného používania	8
6	Popis telefónu	11
6.1	Popis displeja.....	13
7	Začínáme.....	14
7.1	Inštalácia SIM karty.....	14
7.2	Inštalácia pamäťovej karty	16
7.3	Inštalácia akumulátora	17
7.4	Vybratie akumulátora	18
7.5	Nabíjanie akumulátora	18
7.5.1	Stolná nabíjacia stanica (voliteľné).....	20
7.6	Bezpečnostné kódy.....	20
7.6.1	PIN kód	20
7.6.2	Kód zabezpečenia telefónu	20
8	Používanie telefónu	21
8.1	Zapnutie / vypnutie telefónu	21
8.2	Uskutočnenie telefónneho hovoru.....	21
8.3	Prijatie hovoru	22
8.4	Možnosti počas hovoru	23
8.5	Zmena hlasitosti volania	24
9	Tiesňové číslo.....	24
10	Kontakty.....	24
10.1	Vyhľadávanie v kontaktoch	24
10.2	vyhľadanie kontaktu	25
10.3	Vytvorenie kontaktu	25
10.4	Odstránenie kontaktov	26
10.5	Presun kontaktov	26
10.6	Nastavenia kontaktov.....	27

11	SMS a MMS správy	27
11.1	Schránka prijatých správ	28
11.2	Odoslané správy	28
11.3	Písanie a odosielanie SMS	29
11.4	Písanie a odosielanie MMS	29
11.5	Koncepty	30
11.6	Na odoslanie	30
11.7	Nastavenie správ	30
11.7.1	SMS	31
11.7.2	MMS	31
12	Register hovorov	31
13	Nastavenie hovorov	32
13.1	Nastavenia hovorov pre SIM karty	32
13.1.1	Skryť moju identitu	32
13.1.2	Čakajúci hovor	32
13.1.3	Presmerovanie hovoru	33
13.1.4	Blokovanie hovorov	33
13.2	Rozšírené nastavenia	33
13.2.1	Automatické opakovanie	33
13.2.2	Pripomienka času	34
13.2.3	Príjem hovorov	34
14	Správca súborov	34
15	Multimédia	35
15.1	Prehliadač obrázkov	35
15.2	Kamera	35
15.3	Video prehrávač	35
15.4	Audio prehrávač	36
15.5	Diktafón	36
15.6	FM rádio	37
16	Fotoaparát	38
17	Nástroje	38
17.1	Kalkulačka	38

17.2	Baterka.....	38
17.3	Kalendár.....	39
17.4	Budík.....	39
18	Nastavenia.....	39
18.1	Profily	40
18.2	Nastavenia telefónu	40
18.2.1	Dátum a čas	40
18.2.2	Plánované zapnutie / vypnutie telefónu.....	41
18.2.3	Jazyk	41
18.2.4	Preferovaná metóda písania	41
18.2.5	Displej	41
18.2.6	Skratky	42
18.2.7	Režim lietadlo.....	42
18.3	Nastavenie zabezpečenia	42
18.3.1	Zabezpečenie SIM1/SIM2	42
18.3.2	Zabezpečenie telefónu	43
18.4	Nastavenie siete	43
18.5	Nastavenie Dual SIM	44
18.6	Pripojiteľnosť.....	44
18.6.1	Bluetooth.....	44
18.6.2	Dátová služba SIM karty	45
18.6.3	Profil APN.....	45
18.7	Obnova výrobných nastavení.....	45
19	Sieťové služby	45
19.1	WAP.....	45
19.2	Služby SIM.....	46
20	Pripojenie k počítaču	46
21	FAQ (riešenie častých problémov).....	47
22	Informácie o SAR.....	50
23	Informácie o ochrane životného prostredia.....	51
24	Záručné podmienky	52
25	Vyhlásenie o zhode	54

V prípade poruchy zariadenia sa obráťte na technickú podporu spoločnosti Maxcom alebo u príslušného autorizovaného predajcu vyplíšte reklamačný protokol.

Priame telefónne číslo: **+ 48 32 325 07 00**

Upozornenie: telefón pracuje v sieti GSM 900/1800. Pred prvým použitím je potrebné vložiť aspoň jednu SIM kartu.

1 Úvod

Ďakujeme, že ste si zakúpili mobilný telefón Maxcom. Naše telefóny sú určené pre sieť GSM a spĺňajú všetky európske štandardy. Aby používateľ mohol používať telefón, musí si obstaráť službu GSM poskytovanú poskytovateľom služieb. Telefón môže byť využívaný v rôznych sieťach v závislosti od nastavení roamingu poskytovaných Vaším poskytovateľom služieb.. Telefón má veľa výborných funkcií, ktoré však fungujú v závislosti od služieb dostupných v GSM sieti Vášho poskytovateľa služieb.

Ďalšie informácie získate od poskytovateľa služieb.

Tento návod na použitie bol uverejnený výrobcom. Opravy a úpravy vyplývajúce z chýb a nepresností v aktuálne publikovaných informáciách a vzhľadom na zmeny na zariadení alebo jeho softvéri môžu byť vykonané kedykoľvek a bez predchádzajúceho upozornenia; takéto aktualizácie sa však prejavujú v budúcich verziách návodu na použitie. Pre viac informácií alebo akúkoľvek pomoc navštívte naše webové stránky na adrese www.maxcom.pl.

Výrobca si vyhradzuje všetky práva na akúkoľvek informáciu, ktorá je obsahom tejto príručky.

Autorské práva a ochranné známky uvedené v tomto dokumente zostávajú majetkom ich vlastníka. Kopírovanie, preposielanie, ukladanie alebo šírenie tohto obsahu, a to v celku alebo čiastočne, je bez predchádzajúceho písomného súhlasu zakázané.

2 TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

- Displej 2,4", 240x320 bodov
- Fotoaparát 0,3Mpix
- Dual SIM
- Telefónny zoznam: do 250 záznamov
- Pamäť SMS: do 100 záznamov
- Baterka
- Podpora microSD pamäťovej karty do 32 GB
- Hlasitý odposluch
- Prehrávanie audio a video súborov
- FM rádio
- Akumulátor: 800 mAh
- Pohotovostná doba: do 300 hodín*
- Doba hovoru: do 5 hodín*
- Váha: 90 g
- Rozmery: 105,7 x 54,1 x 17 mm

* v závislosti od podmienok a pokrytia siete GSM

3 OBSAH BALENIA

Mobilný telefón

Nabíjačka

Akumulátor (batéria)

Kolíska stolnej nabíjacej stanice

Návod na obsluhu

Záručný list

Upozornenie: Pre prípadnú prepravu odporúčame zachovať obal zariadenia.

Doklad o zaplatení je neoddeliteľnou súčasťou záruky.

4 PRÍSLUŠENSTVO

Používajte iba akumulátory (batérie), nabíjačky a príslušenstvo podľa odporúčania výrobcu tohto telefónu. Aké príslušenstvo je vo vašej krajine dostupné si overte u svojho predajcu.

5 ZÁSADY BEZPEČNÉHO POUŽÍVANIA

Pozorne si prečítajte nasledujúce pravidlá, minimalizujete tým riziko nesprávneho použitia telefónu.

- **POUŽITIE:** váš telefón vysiela elektromagnetické pole, čo môže mať negatívny vplyv na iné elektronické zariadenia, napríklad medicínske,
- Nepoužívajte telefón na miestach, kde je to zakázané, napr. pri čerpacích staniciach alebo v nemocnici. Používanie telefónu na takýchto miestach môže vystaviť iné osoby nebezpečenstvu,

- Pri šoférovaní používajte schválené prostriedky ako napríklad súpravu „voľné ruky“,
- Prístroj a jeho príslušenstvo môže obsahovať drobné súčiastky. Telefón a príslušenstvo odstráňte z dosahu detí,
- OPRAVY: nevykonávajte opravy alebo úpravy svojpomocne. Všetky chyby môžu byť odstránené len kvalifikovaným servisným technikom,
- ČISTENIE: neumývajte telefón chemikáliami alebo korozívami,
- BATERKA: nepozerajte sa priamo do svetelného lúča baterky,
- NASLÚCHADLO: ak užívateľ zariadenia zároveň používa naslúchadlo, starostlivo nastavte hlasitosť telefónu, rovnako tak nastavte citlivosť naslúchadla,
- ELEKTRONICKÉ ZDRAVOTNÍCKE ZARIADENIA: telefón je rádiový vysielač, ktorý by mohol rušiť zdravotnícke zariadenia a implantáty, ako sú napríklad načúvacie pomôcky, srdcové stimulátory, inzulínové pumpy atď. Minimálna odporúčaná vzdialenosť medzi telefónom a implantátom je 15 cm. Pre viac informácií kontaktujte svojho lekára alebo výrobcu lekárskeho zariadenia,
- ELEKTRONICKÉ ZARIADENIA: pre zníženie rizika rušenia, udržiavajte telefón mimo elektronických zariadení,
- VODEODOLNOSŤ: tento telefón nie je vodotesný! Udržiavajte ho v suchu,
- PRACHOTESNOSŤ: tento telefón nie je prachotesný! Nevystavujte ho kontaktu s prachom, kovovými pilinami apod., inak môže dôjsť k jeho poruche,

- **DISPLEJ:** nikdy nestláčajte obrazovku zariadenia a nikdy na ňu nepoužívajte / neprikladajte ostré nástroje, toto by ju mohlo poškodiť,
- Nikdy nespájajte kontakty akumulátora kovovými predmetmi, toto môže spôsobiť skrat alebo explóziu,
- Nikdy nevystavujte telefón nízkym alebo vysokým teplotám, priamemu slnečnému žiareniu alebo vysokej vlhkosti. Neumiestňujte telefón do blízkosti vykurovacích zariadení, ako sú radiátory, ohrievače, pece, táborové ohne, grily, atď.,
- **Chráňte svoj sluch!**

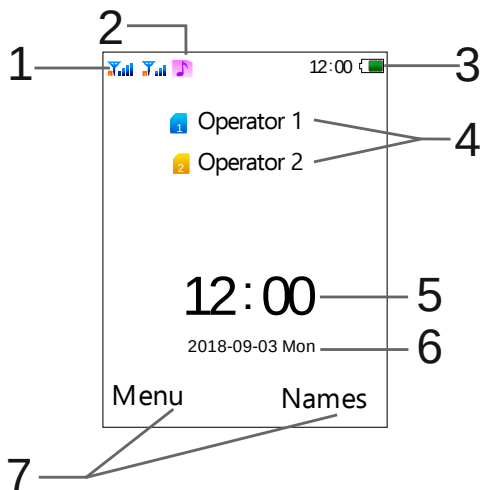


Dlhodobé vystavenie hlasitým zvukom môže spôsobiť poškodenie sluchu. Počúvajte hudbu pri primeranej úrovni hlasitosti. Ak používate hlasitý odposluch, nedržte prístroj tesne pri uchu.



1. Otvor na pútko, šnúrkú,
2. Konektor slúchadiel,
3. Zvýšenie hlasitosti,
4. Zníženie hlasitosti,
5. Reproduktor,
6. Displej / zobrazovacia jednotka,
7. Tlačidlo OK (stredné funkčné tlačidlo): v pohotovostnom režime vstup ho hlavného Menu. Funkcie tohto tlačidla a ľavého kontextového tlačidla sú obvykle rovnaké,

8. Navigačné tlačidlá: umožňujú presunúť kurzor doľava, doprava, hore a dole alebo navigáciu v Menu. V pohotovostnom režime stlačte tlačidlo hore / dole, doľava / doprava pre priamy prístup k funkcii v závislosti od toho, ako bola definovaná (Nastavenia -> Nastavenia telefónu -> Nastavenia skratiek),
9. Ľavé kontextové tlačidlo (ĽKT): funkcia tlačidla je zobrazená na displeji nad ním,
10. Pravé kontextové tlačidlo (PKT): funkcia tlačidla je zobrazená na displeji nad ním,
11. Tlačidlo zelené slúchadlo: vytvorenie alebo prijatie hovoru. V pohotovostnom režime stlačením zobrazenie histórie hovorov,
12. Tlačidlo červené slúchadlo: slúži na zapnutie / vypnutie telefónu, ukončenie alebo odmietnutie prichádzajúceho hovoru. Dlhším podržaním sa telefón zapne alebo vypne. Ak sa nachádzate v Menu, krátkym stlačením sa vrátite na domovskú obrazovku,
13. Numerická klávesnica: tlačidlá sa používajú na vytočenie čísla a zadávanie textu pri písaní textovej správy / úprave,
14. Tlačidlo #: v pohotovostnom režime aktivácia / deaktivácia tichého režimu,
15. Tlačidlo 0: v pohotovostnom režime aktivácia / deaktivácia baterky (svietidla),
16. Mikrofón,
17. Fotoaparát,
18. Reproduktor zvonenia / reproduktor hlasitého odposluchu,
19. Konektor stolnej nabíjačky,
20. Bateria,
21. Konektor nabíjačky.



1. Sila signálu mobilnej siete,
2. Ikony zobrazujúce vlastnosti a funkcie:

Symbol	Funkcia
	Úroveň signálu mobilnej siete pre SIM1 a SIM2
	Nová správa
	Bluetooth® aktívovaný
	Budík aktívovaný
	Úroveň akumulátora

	Slúchadlá pripojené
	Aktuálne aktívovaný profil (Tichý)
	Zmeškaný hovor
Ikony sa môžu líšiť v závislosti na verzii telefónu.	* Ikona  sa objavuje tiež v národnom roamingu, kedy účastník využíva sieť iného mobilného operátora.

3. Úroveň akumulátora,
4. Názov mobilného operátora,
5. Čas,
6. Dátum,
7. Funkcie kontextových tlačidiel.

Upozornenie: kvôli šetreniu energie sa displej automaticky po chvíli vypne. Pre jeho opätovné zapnutie stlačte ľubovoľnú klávesu.

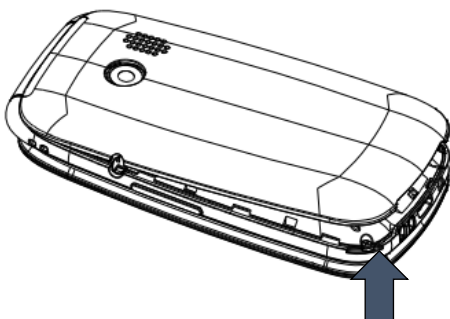
7 ZAČÍNAME

7.1 INŠTALÁCIA SIM KARTY

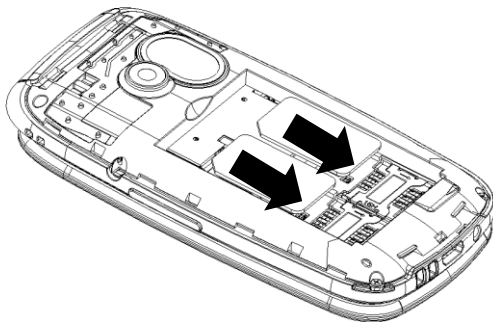
Tento telefón dokáže používať dve SIM karty. Pred použitím telefónu musíte nainštalovať aspoň jednu SIM kartu. Pri vkladaní karty dávajte pozor, aby ste kartu nepoškodili. SIM karta musí byť uchovávaná mimo dosahu detí.

Akékoľvek škrabance alebo ohnutie môže SIM kartu poškodiť. Pri vkladaní alebo odoberaní SIM karty zo zariadenia postupujte opatrne. Pred vložením SIM karty/kariet sa ubezpečte, že telefón je vypnutý a akumulátor vybraný.

1. Nechťom vypáčte zadný kryt pomocou štrbiny v dolnej časti telefónu,



2. SIM kartu / karty vkladajte kovovými plôškami smerom ku kontaktom v telefóne tak, ako je zobrazené na nasledujúcom obrázku.

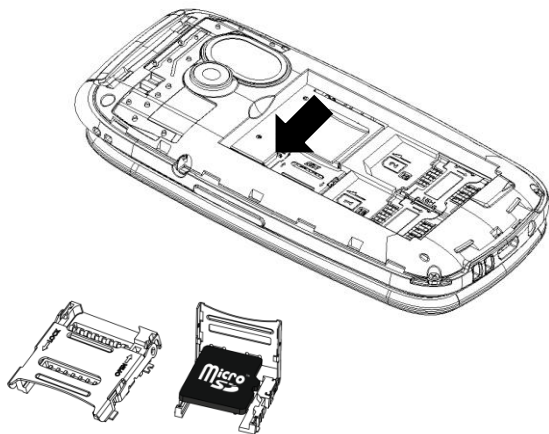


7.2 INŠTALÁCIA PAMÄŤOVEJ KARTY

Pre použitie fotoaparátu, kamery, prehrávania audio a video súborov a pod. sa vyžaduje použitie microSD pamäťovej karty. Do zariadenia je ju potrebné najskôr nainštalovať (nie je súčasťou balenia).

Pamäťovú kartu nikdy neohýbajte ani nepoškodzujte, nevystavujte ju statickej elektrine alebo prachu, kartu neponárajte do vody.

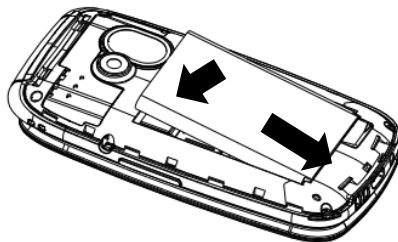
1. Najskôr vypnite telefón a vyberte akumulátor,
2. Pamäťovú kartu opatrne nainštalujte podľa nasledujúceho obrázka.



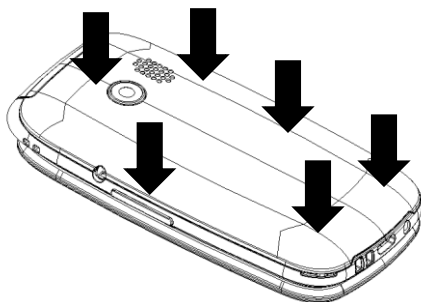
Pri použití pamäťovej karty je potrebné byť opatrný najmä pri vkladaní a vyberaní. Niektoré pamäťové karty je pred prvým použitím potrebné naformátovať pomocou počítača.

7.3 INŠTALÁCIA AKUMULÁTORA

1. Nechťom vypáčte zadný kryt pomocou štrbiny v dolnej časti telefónu,
2. Vložte akumulátor tak, aby jeho kontakty (+/-) smerovali ku kontaktom v telefóne,

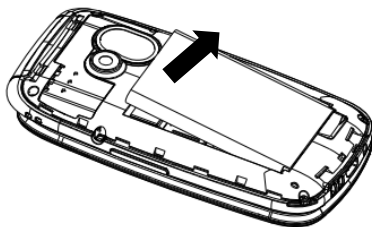


3. Po vložení akumulátora založte a zaistite zadný kryt telefónu jemným stlačením na uvedených miestach.



7.4 VYBRATIE AKUMULÁTORA

1. Vypnite telefón,
2. Nechom vypáčiť zadný kryt pomocou štrbiny v dolnej časti telefónu,
3. Odstráňte zadný kryt a vyberte akumulátor.

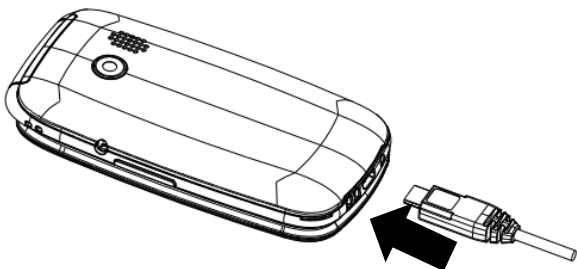


Akumulátor vyberajte iba ak je telefón vypnutý. Po odstránení akumulátora sa môžu stratiť niektoré nastavenia alebo dáta uložené v telefóne alebo na pamäťovej karte.

7.5 NABÍJANIE AKUMULÁTORA

1. Zapojte nabíjačku do elektrickej zásuvky,
2. Pripojte konektor nabíjačky do USB prípojky v spodnej časti telefónu. Na obrazovke sa zobrazí informácia o pripojení nabíjačky a priebeh nabíjania bude zobrazovaný na displeji.

Ak je nabíjanie dokončené a grafický indikátor prestane pulzovať, odpojte nabíjačku.



Ak je akumulátor (batéria) takmer vybitý, zobrazí sa na displeji upozornenie na nízku kapacitu akumulátora a telefón vydá výstražný signál.

Akonáhle sa akumulátor úplne vybije, telefón sa automaticky vypne. Nenechávajte akumulátor vybitý dlhšiu dobu, toto môže negatívne ovplyvniť jeho kvalitu a životnosť. Aby telefón fungoval správne, použite iba nabíjačku odporúčanú výrobcom. Pri nabíjaní nesnímajte zadný kryt a telefón by mal byť umiestnený na dobre vetranom mieste s teplotou vzduchu medzi 0 °C ~ 45 °C. Ak je akumulátor úplne vybitý, môže sa ikona nabíjania zobraziť až po dlhšej chvíli.

Ak sa telefón dlhší čas nepoužíval, môže byť akumulátor tzv. „hlboko vybitý“. Pre obnovu hlboko vybitého akumulátora, nechajte nabíjačku pripojenú, a to aj keď na displeji nebude žiadna informácia. Tento stav môže trvať až hodinu.

7.5.1 STOLNÁ NABÍJACIA STANICA (VOLITEĽNÉ)

Ak chcete použiť stolnú nabíjaciu stanicu, musíte najprv pripojiť bežnú nabíjačku k stolnej nabíjacej stanici a potom túto zapojiť do elektrickej siete. Pre nabíjanie potom stačí vložiť telefón do stolnej nabíjacej stanice, kontaktami smerom dole.

7.6 BEZPEČNOSTNÉ KÓDY

7.6.1 PIN KÓD

PIN kód (Personal Identification Number) je základná ochrana SIM karty a poskytuje ho mobilný operátor.

PIN2 kód je dodatočná ochrana niektorých služieb SIM karty, poskytuje ho mobilný operátor. Niektoré SIM karty takýto kód nemajú.

Ak zadáte trikrát za sebou nesprávny PIN kód, karta SIM bude zablokovaná a môže byť odblokovaná zadaním PUK kódu (Personal Unblocking Key). Desaťkrát za sebou nesprávne zadaný PUK kód SIM kartu natrvalo zablokuje. PUK kód poskytuje mobilný operátor.

Ďalšie informácie získate od vášho poskytovateľa mobilných služieb.

7.6.2 KÓD ZABEZPEČENIA TELEFÓNU

Kód zabezpečenia telefónu neumožňuje iným používateľom používať váš telefón bez povolenia (predvolený kód je 1234).

Predvolený kód by mal byť v záujme ochrany vašich osobných údajov zmenený.

8 POUŽÍVANIE TELEFÓNU

8.1 ZAPNUTIE / VYPNUTIE TELEFÓNU

Pre zapnutie alebo vypnutie zariadenia stlačte a podržte tlačidlo pre ukončenie hovoru.

1. Ak je v telefóne jedna SIM karta, na obrazovke sa zobrazí textové pole pre zadanie bezpečnostného kódu a PIN kódu (ak sú tieto funkcie zabezpečenia povolené). Po zadaní príslušných kódov telefón prejde do bežného režimu pre aktuálnu SIM kartu.
2. Ak sú v telefóne dve SIM karty, telefón postupne zobrazí textové pole pre zadanie príslušných PIN kódov pre SIM1 a SIM2 a bezpečnostného kódu telefónu (ak sú tieto funkcie zabezpečenia povolené).

Ak pri zadávaní kódu PIN a / alebo bezpečnostného kódu telefónu zadáte chybný znak, môžete tento zmazať stlačením PKT (pravé kontextové tlačidlo).

Po zapnutí telefónu budú automaticky vyhľadane dostupné mobilné siete.

Na obrazovke sa zobrazí názov mobilnej siete a intenzita jej signálu akonáhle sa telefón prihlási do tejto mobilnej siete. Ak nie je mobilná sieť k dispozícii, sú povolené iba tiesňové hovory a funkcie zariadenia, ktoré nevyžadujú pripojenie k mobilnej sieti.

8.2 USKUTOČNENIE TELEFÓNNEHO HOVORU

V pohotovostnom režime zadajte telefónne číslo, ktoré chcete volať.

Pre zmazanie prípadnej chyby v čísle stlačte tlačidlo pravé kontextové tlačidlo (PKT) „Zmazať“.

Po zadaní správneho telefónneho čísla stlačte tlačidlo pre uskutočnenie hovoru, tzv. „slúchadlo“.

Upozornenie: ak sú v telefóne dve SIM karty, pomocou tlačidiel hore/dole vyberte požadovanú SIM kartu, ktorú chcete použiť na uskutočnenie tohto telefonického hovoru a opäť stlačte tlačidlo slúchadlo.

1. Čísla s predvoľbou alebo volanie na klapku: Niektoré čísla nemožno voliť priamo. Pred volaním takéhoto čísla je potrebné najskôr vytočiť predvoľbu,
2. Uskutočňovanie medzinárodných hovorov: Ak chcete uskutočniť medzinárodný hovor, je potrebné pred číslom zadať medzinárodnú predvoľbu „00“ alebo „+“. Pre zadanie „+“ stlačte tlačidlo „*“,
3. Volanie na čísla z telefónneho zoznamu: Stlačením tlačidla Menu vstúpite do telefónneho zoznamu, pomocou navigačných tlačidiel hore/dole vyhľadajte kontakt alebo napíšete prvé písmeno kontaktu, tým sa posuniete na kontakty začínajúce príslušným písmenom a vyberte kontakt, ktorý hľadáte,
4. Vytáčanie čísla z histórie hovorov: Vstúpte do histórie hovorov (v pohotovostnom režime stlačte tlačidlo pre uskutočnenie hovoru alebo vstúpte do Menu a prejdite na históriu hovorov) a pomocou navigačných tlačidiel hore/dole vyberte požadovaný kontakt.

8.3 PRIJATIE HOVORU

O prichádzajúcom telefonáte vás bude váš telefón informovať zvonením. Ak poskytovateľ služieb podporuje prenos identity volajúcej osoby, bude číslo volajúceho zobrazené na displeji. Ak

je číslo volajúceho uložené v telefónnom zozname, zobrazí sa príslušné meno.

1. Pre prijatie hovoru stlačte tlačidlo zeleného slúchadla,
2. Ak je v Menu -> Nastavenia -> Nastavenia spojenia -> Rozšírené -> Prijímanie hovorov, nastavená možnosť „Akékoľvek tlačidlo“, pre prijatie prichádzajúceho hovoru stlačte ľubovoľné tlačidlo okrem Pravého kontextového tlačidla a červeného tlačidla,
3. Ak je v Menu -> Nastavenia -> Nastavenia spojenia -> Rozšírené -> Prijímanie hovorov, nastavená možnosť „Prijat' otvorením“, pre prijatie prichádzajúceho hovoru stačí telefón otvoriť (vyklopiť flip),
4. Ak je v Menu -> Nastavenia -> Nastavenia spojenia -> Rozšírené -> Prijímanie hovorov, nastavené „Prijat' automaticky pri slúchadlách“, hovor sa prijme automaticky približne po dvoch sekundách, ak sú pripojené slúchadlá,
5. Pre odmietnutie prichádzajúceho hovoru stlačte počas vyzváňania červené tlačidlo,
6. Počas hovoru môžete upraviť hlasitosť konverzácie pomocou tlačidiel hlasitosti na boku zariadenia.

8.4 MOŽNOSTI POČAS HOVORU

Počas aktívneho hovoru aktivujete pomocou položky „Možnosti“ ďalšie funkcie:

- Podržať: podržať spojenie (prerušiť, no neukončiť),
- Ukončiť: ukončí spojenie,
- Nový hovor: vytvoriť nový hovor,
- Kontakty: umožňuje prístup ku kontaktom, napr. ak chcete zistiť číslo,
- História hovorov: umožňuje skontrolovať hovory,

- Správy: môžete skontrolovať prijaté / uložené správy,
- Nahrávanie zvuku: záznam rozhovoru,
- DTMF: zapnutie / vypnutie tónovej voľby.

8.5 ZMENA HLASITOSTI VOLANIA

Počas hovoru môžete upraviť hlasitosť konverzácie pomocou tlačidiel hlasitosti na boku zariadenia.

9 TIESŇOVÉ ČÍSLO

Európske tiesňové číslo, 112 je možné vytočiť priamo, a to aj bez SIM karty.

10 KONTAKTY

Menu -> Kontakty

Telefónny zoznam umožňuje ukladať a spravovať často používané kontakty.

Mená a čísla, ktoré pravidelne používate, môžete uložiť na dve miesta: do pamäte SIM karty alebo do pamäte telefónu. Počet kontaktov, ktoré je možné uložiť na SIM kartu, závisí od jej kapacity.

V Menu prejdite na položku Kontakty. Vedľa uložených kontaktov sa nachádzajú ikony označujúce, v ktorej pamäti je príslušný kontakt uložený.

10.1 VYHLÁDÁVANIE V KONTAKTOCH

Pri vyhľadávaní záznamov v kontaktoch môžete zadať prvý znak alebo číslo a prejsť na kontakty, ktoré začínajú týmto znakom (ak boli takto uložené).

Po výbere kontaktu stlačte zelené tlačidlo, a potom vyberte SIM kartu, prostredníctvom ktorej chcete hovor uskutočniť. Hovor ukončíte stlačením červeného tlačidla.

Stlačením ľavého kontextového tlačidla (**LKT**) zobrazíte ďalšie možnosti pre vybraný kontakt: Zobraziť, Odoslať správu, Hovor, Upraviť, Zmazať, Kopírovať, Označiť niekoľko, Nastavenia.

10.2 VYHLADANIE KONTAKTU

1. Vyberte Menu -> Kontakty a zadajte prvé písmeno mena, ktoré hľadáte. Stlačením klávesy „#“ sa mení spôsob zadávania textu,
2. Ak nepoznáte presné meno kontaktu, ktorý chcete vyhľadať, zobrazte všetky kontakty a pomocou navigačných tlačidiel (šípok) hore / dole listujte.

10.3 VYTvorenie KONTAKTU

V pohotovostnom režime zadajte telefónne číslo, a potom stlačte LKT „Uložiť do kontaktov“. Vyberte miesto uloženia, SIM1 / SIM2 alebo v telefóne.

Stlačením tlačidla OK a potom Možnosti -> Upraviť zadajte meno kontaktu. Potom potvrdte stlačením Voľby -> Hotovo.

Pomocou šípky navigačného tlačidla prejdite do poľa s číslom, zadajte / zmeňte telefónne číslo a potvrdte. Postupujte rovnako ako pri zadávaní mena. Ak je číslo a meno správne, stlačte Možnosti -> Uložiť.

Kopírovanie kontaktov:

1. V Menu vyberte Kontakty, vyberte kontakt, ktorý chcete kopírovať, stlačte tlačidlo Možnosti -> Kopírovať a vyberte

kam chcete skopírovať kontakt, potvrdíte ľavým kontextovým tlačidlom,

2. Kopírovanie viacerých kontaktov: v Menu vyberte Kontakty, a následne Možnosti -> Nastavenia -> Kopírovať kontakty. Vyberte, kam chcete kopírovať kontakty, stlačte „OK“. Následne označte kontakty, ktoré sa majú skopírovať, stlačením tlačidla OK. Potom vyberte Možnosti -> Kopírovať, a potvrdíte výber ,
3. V Menu vyberte: Kontakty -> Možnosti -> Nastavenia -> Kopírovať všetko. Vyberte, kam chcete kopírovať kontakty, potvrdíte stlačením príslušnej klávesy.

10.4 ODSTRÁNENIE KONTAKTOV

1. V Menu vyberte Kontakty, vyberte kontakt, ktorý chcete odstrániť, stlačte Možnosti -> Odstrániť, pre potvrdenie stlačte LKT,
2. Ak chcete vymazať vybrané kontakty, vyberte Možnosti -> Vybrať viac -> Odstrániť viac. Stlačením navigačných tlačidiel hore / dole zobrazte kontakty. Označte kontakty, ktoré chcete odstrániť tlačidlom OK. Potom Možnosti -> Odstrániť niekoľko a potvrdíte tlačidlom Áno,
3. V Menu vyberte: Kontakty -> Možnosti -> Vymazať všetky kontakty, vyberte, či chcete vymazať kontakty zo SIM1, SIM2 alebo z telefónu a potvrdíte.

10.5 PRESUN KONTAKTOV

Kontakty zo SIM karty môžete presunúť do pamäte telefónu alebo naopak. Ak tak chcete urobiť, vyberte Menu -> Kontakty

-> Možnosti -> Nastavenia -> Premiestniť všetko. Ďalej postupujte ako pri kopírovaní všetkých kontaktov.

10.6 NASTAVENIA KONTAKTOV

V časti Kontakty vyberte položku Možnosti -> Nastavenia a potom:

- Preferovaná pamäť: vyberte preferované umiestnenie pre nový kontakt,
- Ďalšie -> Pevné vytáčanie: je služba mobilného operátora, ktorá umožňuje uskutočňovať hovory iba na preddefinované telefónne čísla. Aby táto služba fungovala správne a predišlo sa jej zneužitiu alebo zmene, je spravidla chránená PIN2 kódom, ktorý je pridelený k vašej SIM karte,
- Stav pamäte: zobrazuje stav obsadenosti pamäte SIM kariet a telefónneho zoznamu. Kapacita SIM kariet sa môže líšiť v závislosti od typu SIM karty.

11 SMS A MMS SPRÁVY

Menu -> Správy

Telefón umožňuje odosielať a prijímať textové správy (SMS) a multimediálne správy (MMS).

Toto je sieťová služba mobilného operátora, pre ďalšie informácie sa obráťte na vášho poskytovateľa mobilných služieb. Pre správne fungovanie prijímania a odosielania MMS je potrebné nainštalovať pamäťovú kartu microSD (nie je súčasťou balenia).

11.1 SCHRÁNKA PRIJATÝCH SPRÁV

Prijatie správy signalizuje zariadenie nastaveným zvukovým signálom a na displeji sa zobrazí zodpovedajúci symbol správy. Stlačením LKT „Náhľad“ prejdete na zoznam správ a potom na prečítanie novej správy prejdite pomocou LKT na Možnosti -> Náhľad. Stlačením PKT „Zrušiť“ sa vrátite a správu prečítate neskôr.

Ak je pamäť správ plná, na obrazovke sa zobrazí informácia „nedostatok pamäte“, pre prijatie novej správy je potom potrebné odstrániť staršie správy. Ak je veľkosť prichádzajúcej správy väčšia ako kapacita voľnej pamäte, môže sa časť správy stratiť, alebo informácie budú neúplné.

Pre nasledovnú ponuku zadajte Menu -> Správy -> Prijaté a stlačením LKT „Možnosti“:

- Náhľad: umožňuje čítať správy,
- Odpovedať cez SMS: napísať SMS odosielateľovi,
- Odpovedať cez MMS: napísať MMS odosielateľovi,
- Zavolať: zavolať odosielateľovi,
- Preposlať: umožňuje poslať túto správu inému príjemcovi,
- Zmazať: zmazať správu,
- Pridať do kontaktov: pridanie čísla odosielateľa do kontaktov, je možné vybrať miesto uloženia SIM1, SIM2 alebo pamäť telefónu,
- Zmazať vybrané: zmazanie vybraných správ.

11.2 ODOSLANÉ SPRÁVY

Ak v Menu -> Správy -> Nastavenia -> SMS -> Uložiť odoslané správy, túto možnosť aktivujete, budú odoslané správy uložené v tejto zložke.

11.3 PÍSANIE A ODOSIELANIE SMS

Prejdite do Menu -> Správy -> Vytvoriť správu -> SMS a tým otvorte editor správ. Vytvorte novú správu, uložte ju a / alebo odošlite príjemcovi.

Počas písania správy stlačením tlačidla # zmeníte spôsob zadávania textu. Text jednej správy môže obsahovať najviac 160 znakov. Ak sú použité slovenské znaky, správa môže byť skrátená na 60 znakov. V pravom hornom rohu sú zobrazené informácie o počte znakov a SMS správ.

Pri editovaní správy stlačte L'KT pre nasledovné „Možnosti“:

- Odoslať: zadajte číslo príjemcu alebo ho vyberte z telefónneho zoznamu,
- Režim zadávania: výber alebo zmena aktuálnej metódy zadávania textu,
- Rozšírené: pridajte číslo alebo meno z telefónneho zoznamu,
- Uložiť: uložiť správu do Konceptov.

Po napísaní správy stlačte L'KT pre Možnosti -> Odoslať, pomocou klávesnice pridajte číslo príjemcu alebo ho vyberte z telefónneho zoznamu. Po výbere a pridaní všetkých príjemcov správy vyberte Možnosti -> Odoslať.

11.4 PÍSANIE A ODOSIELANIE MMS

Prejdite do Menu -> Správy -> Vytvoriť správu -> MMS a tým otvorte editor multimediálnych správ:

- Odoslať: odoslanie MMS prednastavenému príjemcovi,
- Príjemca: nastavenie príjemcu MMS, stlačením tlačidla OK zadáte číslo alebo vyberte príjemcu z kontaktov. Pridanie

prijemcu potvrdíte stlačením tlačidla OK, stlačením PKT „Spät“ sa vrátite do editora multimediálnych správ,

- Predmet: nastavte predmet správy a potvrdíte stlačením tlačidla OK,
- Obsah: umožňuje pridať text, obrázok alebo video. Stlačením LKT Voľby -> Upraviť text zadajte text správy, potvrdíte tlačidlom OK. Vyberte Možnosti -> Vložiť -> Vložiť snímku / video, vyberte súbor, ktorý chcete pridať, a potvrdíte pomocou OK. Stlačením PKT „Spät“ sa vrátite do editora multimediálnych správ,
- Ukážka: zobrazíte ukážku MMS,
- Uložiť: MMS uložíte do zložky Koncepty.

11.5 KONCEPTY

Tu sa ukladajú neodoslané, ale uložené správy. Pre uloženie rozpísanej správy zvolíte ľavým kontextovým tlačidlom položku Uložiť.

Po vstupe do položky Koncepty môžete správy mazať, upravovať a následne odoslať.

11.6 NA ODOSLANIE

Ak nebolo možné správu z nejakého dôvodu odoslať, uloží sa do tejto schránky.

11.7 NASTAVENIE SPRÁV

Prejdite do Menu -> Správy -> Nastavenia a vyberte:

11.7.1 SMS

- SIM1: môžete nastaviť číslo centra správ, dobu platnosti, zapnúť / vypnúť výpis o doručení, cestu odpovede správy a hlasovú odkazovú službu,
- Hlasová odkazová služba: je poskytovaná mobilným operátorom a umožňuje zanechávať hlasové správy, keď nie je nadviazaný telefonický hovor. Ďalšie informácie, vrátane čísla hlasovej odkazovej služby získate od svojho mobilného operátora,
- SIM2: Podobne ako SIM1,
- Stav pamäte: zobrazenie stavu pamäte,
- Počítadlo správ: počet odoslaných a prijatých správ,
- Uložiť odoslané: ukladanie odoslaných správ,
- Preferovaná pamäť: na výber je možnosť ukladať správy na SIM kartu alebo do telefónu.

11.7.2 MMS

- Dátové konto: tu môžete vybrať konto dát potrebné pre prevádzku MMS správ,
- Všeobecné nastavenia:
 - Preberanie: umožňuje nastaviť sťahovanie MMS správ v domácej sieti, v roamingu a nastavenie filtrov a pod.,
 - Odoslať a uložiť: ukladanie odoslaných správ,
 - Stav pamäte: umožňuje skontrolovať stav pamäte.

12 REGISTER HOVOROV

Telefón ukladá prijaté, zmeškané hovory (ak sú tieto funkcie podporovaná mobilnou sieťou a telefón je v jej dosahu) a volané hovory.

Zoznam hovorov je možné zobrazíť stlačením zeleného tlačidla v pohotovostnom režime. Farebné symboly označujú typ hovoru. Pre zobrazenie registra hovorov, vstúpte do hlavného Menu a vyberte Register hovorov. Následne môžete vybrať:

- Zmeškané hovory: pre zobrazenie zmeškaných hovorov. Signalizácia zmeškaného hovoru sa objavuje na obrazovke pohotovostného režimu v ľavom hornom rohu,
- Volané čísla: zobrazí volané čísla,
- Prijaté hovory: zobrazí prijaté hovory,
- Vymazať: umožňuje odstrániť vybrané alebo všetky volania. Hovor na vybrané telefónne číslo uskutočníte stlačením zeleného tlačidla a stlačením LKT („Možnosti“) zobrazíte nasledujúcu ponuku: Ukázať, Zavolať, Poslať SMS, Poslať MMS, Uložiť do kontaktov, Pridať na čierny zoznam, Zmazať.

13 NASTAVENIE HOVOROV

13.1 NASTAVENIA HOVOROV PRE SIM KARTY

Pre nastavenie hovorov vyberte SIM1 alebo SIM2.

13.1.1 SKRYŤ MOJU IDENTITU

Je sieťová funkcia mobilného operátora.

- Nastavené sieťou: nastavenia podľa mobilného operátora siete,
- Skryť identitu: volaný účastník neuvidí vaše číslo (zobrazí sa mu „Súkromné číslo“),
- Zobrazíť identitu: volaný účastník uvidí vaše číslo.

13.1.2 ČAKAJÚCI HOVOR

Je sieťová funkcia mobilného operátora.

Ak je aktivovaný čakajúci hovor a užívateľ hovorí, bude každé ďalšie prichádzajúce volanie signalizované pípnutím počas už existujúceho hovoru. Tento je potom možné prijať a prvý hovor tým pozdržať. Následne je možné medzi týmito dvomi hovormi uskutočniť konferenčný hovor, kedy sa budú počuť všetci účastníci naraz.

13.1.3 PRESMEROVANIE HOVORU

Je sieťová funkcia mobilného operátora.

Užívateľ môže nastaviť presmerovanie prichádzajúcich hovorov priamo do odkazovej schránky, alebo na iné, vybrané číslo.

13.1.4 BLOKOVANIE HOVOROV

Je sieťová funkcia mobilného operátora.

Táto funkcia umožňuje blokovať rôzne typy hovorov. Zo zoznamu vyberte typ hovoru, ktorý chcete blokovať. Môžete zablokovat' odchádzajúce aj prichádzajúce hovory, prípadne zmeniť heslo pre blokovanie.

13.2 ROZŠÍRENÉ NASTAVENIA

13.2.1 AUTOMATICKÉ OPAKOVANIE

Keď je táto funkcia aktivovaná a volaný účastník neprijme hovor, telefón automaticky znova vytočí toto číslo. Počas tohto postupu nemôžete zvoliť žiadne iné číslo. Stlačením červeného tlačidla alebo PKT automatické vytáčanie zastavíte.

13.2.2 PRIPOMIENKA ČASU

Tu môžete nastaviť signalizáciu dĺžky hovoru. V určitom okamihu (30-60sek) alebo po určitej dobe (1-3000sek) bude počuť počas hovoru signál oznamujúci, že určený čas vypršal.

13.2.3 PRÍJEM HOVOROV

Príjem prichádzajúcich hovorov môžete povoliť aj otvorením telefónu (flipu), ľubovoľnou klávesov, alebo automatickým prijatím ak sú pripojené slúchadlá (náhlavná súprava).

14 SPRÁVCA SÚBOROV

Stlačte ĽKT pre „Možnosti“:

- Otvoriť: otvoríte vybraný priečinok,
- Detaily: zobrazenie názvu pamäťovej karty a jej obsadenosť.

Ak chcete súbor otvoriť, potvrdte tlačidlom OK. Pre prístup „Možnostiam“ stlačte ĽKT:

- Ukážka / Prehrať: v závislosti od typu súboru sa obrázok zobrazí, video alebo zvuk sa prehrá. Táto možnosť je k dispozícii len pre podporované typy súborov,
- Odoslať: odosielanie cez Bluetooth alebo MMS,
- Použiť ako: použitie súboru je závislé na type súboru,
- Vytvoriť priečinok: vytvorenie nového priečinka,
- Premenovať: zmena názvu súboru,
- Vymazať: vymazať vybraný súbor,
- Kopírovať: kopírovanie súboru do iného priečinka,
- Presunúť: presunutie súboru do iného priečinka,
- Detaily: zobrazenie podrobností o súbore.

Menu -> Multimédia

15.1 PREHLIADAČ OBRÁZKOV

Pomocou tejto možnosti môžete zobrazíť obrázky uložené na pamäťovej karte. Niektoré formáty obrázkov nie je možné v telefóne prehrávať, telefón má tiež obmedzenia týkajúce sa veľkosti a rozlíšenia obrázkov.

Pre nasledujúce akcie stlačte ĽKT „Možnosti“: Otočiť, Použiť ako, Poslať, Informácie o fotografii.

15.2 KAMERA

Kameru zapnete v Menu -> Multimédia -> Kamera.

Pre používanie funkcie kamery je potrebné nainštalovať kartu microSD (nie je súčasťou dodávky), a zároveň nastaviť túto kartu ako úložisko: Možnosti -> Pamäť, vyberte Pamäťová karta.

Stlačením ĽKT môžete použiť nasledujúce „Možnosti“: Nastavenia kamery, Nastavenia videa, Pamäť.

Stlačením tlačidla fotoaparátu začnete nahrávať video. Počas nahrávania pozastavíte stlačením tlačidla fotoaparátu a pre zastavenie a uloženie videozáznamu stlačte PKT. Nahraté videá je možné prehrávať pomocou prehrávača videa.

15.3 VIDEO PREHRÁVAČ

Táto funkcia umožňuje prehrávať videozáznamy uložené na pamäťovej karte v priečinku „Videos“. Telefón dokáže prehrať súbory typu 3GP a AVI. Niektoré formáty videosúborov nie je

možné prehrať, telefón má obmedzenia týkajúce sa veľkosti, rozlíšenia a dĺžky video súborov.

V prehrávači stlačte tlačidlo „Možnosti“ pre nasledujúce: Prehrať, Odoslať, Premenovať, Odstrániť, Pamäť.

Pri prehrávaní video súboru môžete bočnými tlačidlami nastaviť hlasitosť reprodukcie. Pomocou šípok vľavo / vpravo posuniete záznam dopredu alebo dozadu. Šípkou dole zastavíte prehrávanie a šípkou hore prepnete na prehrávanie na celej obrazovke.

15.4 AUDIO PREHRÁVAČ

Táto funkcia umožňuje prehrávať audio súbory uložené na pamäťovej karte. Niektoré formáty zvukových súborov nie je možné v telefóne prehrávať.

V prehrávači audia potvrdte položku Zoznam, a potom vyberte Pridať. Prejdite na priečinok, ktorý chcete pridať do zoznamu, stlačte LKT Možnosti -> Vybrať.

Pri prehrávaní zvukového súboru môžete bočnými tlačidlami nastaviť hlasitosť reprodukcie. Pomocou šípok vľavo / vpravo sa posuniete na nasledujúcu alebo predchádzajúcu skladbu.

Vyberte Zoznam -> Možnosti -> Nastavenia, čím prejdete na nasledujúce možnosti: Zoznam skladieb, Opakovať, Náhodné, Prehrávanie na pozadí.

15.5 DIKTAFÓN

Táto funkcia umožňuje nahrávanie telefónnych hovorov alebo iných zvukov vo formáte AMR alebo WAV.

Pre používanie tejto funkcie je potrebné nainštalovať kartu microSD (nie je súčasťou dodávky), a zároveň nastaviť túto kartu ako úložisko: Možnosti -> Pamäť, vyberte Pamäťová karta.

Po vstupe do diktafónu spustíte nahrávanie cez Možnosti -> Nový záznam. Počas nahrávania stlačte ĽKT pre zastavenie / pokračovanie v nahrávaní. Nahrávanie ukončíte stlačením PKT. Po nahrávaní zobrazíte „Možnosti“ stlačením ĽKT: Nový záznam, Prehrať, Zoznam, Nastavenia (nastavenie kvality záznamu a pamäť).

15.6 FM RÁDIO

Ovládanie sa vykonáva nasledovne:

- Šípka doprava: vyhľadávanie nasledujúcej stanice s vyššou frekvenciou,
- Šípka doľava: vyhľadávanie nasledujúcej stanice s nižšou frekvenciou,
- Bočné tlačidlo -: zníženie hlasitosti,
- Bočné tlačidlo +: zvýšenie hlasitosti,
- Tlačidlo OK: Štart / Stop,
- Šípka dole: zníženie frekvencie o 0,1 MHz,
- Šípka hore: zvýšenie frekvencie o 0,1 MHz.

ĽKT „Možnosti“:

- Zoznam kanálov: pamäť na 30 rozhlasových staníc,
- Ručné hľadanie: manuálne zadanie frekvencie,
- Automatické vyhľadávanie: automaticky vyhľadá rozhlasové stanice a umožňuje ich uloženie do pamäte.

16 FOTOAPARÁT

Fotoaparát zapnete v Menu -> Fotoaparát.

Pre používanie funkcie fotoaparátu je potrebné nainštalovať kartu microSD (nie je súčasťou dodávky), a zároveň nastaviť túto kartu ako úložisko: Možnosti -> Pamäť, vyberte Pamäťová karta. Stlačením LKT môžete použiť nasledujúce „Možnosti“: Obrázky, Nastavenia fotoaparátu, Nastavenia obrazu, Vyváženie bielej, Režimy scény, Efekty, Pamäť.

Stlačením tlačidla OK odfotíte scénu. Po nasnímaní fotografie stlačte PKT „Späť“, ak chcete obrázok uložiť, alebo obrázok vymažte stlačením LKT „Možnosti“ a výberom „Odstrániť“.

17 NÁSTROJE

Menu -> Nástroje

17.1 KALKULAČKA

Telefón ponúka funkciu kalkulačky so štyrmi základnými operáciami pre jednoduché výpočty.

Zadajte prvé číslo, pomocou šípok hore / dole / doľava / doprava vyberte operáciu, zadajte druhé číslo a potvrdte OK.

Poznámka: Indikátor presnosti kalkulačky je nastavený na 12 číslic.

17.2 BATERKA

Baterku zapnete / vypnete podržaním tlačidla 0 (nula).

Prípadne v Menu -> Nástroje -> Bateria.

17.3 KALENDÁR

Zobrazí sa kalendár s vyznačeným aktuálnym dňom. Pomocou navigačných tlačidiel môžete prejsť na iný dátum. V hornej časti obrazovky sa zobrazia príslušné zmeny.

Pre ďalšie funkcie stlačte LKT „Možnosti“: Prejsť na dátum, Prejsť na dnes.

17.4 BUDÍK

Budík v telefóne funguje aj keď je telefón vypnutý. Po zadaní požadovaných nastavení vyberte Možnosti -> Uložiť.

K dispozícii je 5 budíkov, z ktorých každý môže byť nastavený na inak. Budík zaznie, keď sa nastavený čas rovná aktuálnemu času nastavenému v telefóne.

Pre ukončenie aktívneho budíka stlačte LKT alebo červené tlačidlo.

Pre odloženie budenia stlačte PKT a po uplynutí 5 minút, kedy je budík odložený, ozve sa tento opäť.

V ponuke Budík môžete vybrať:

- Hodinu budenia,
- Dni, kedy má byť budík aktívny,
- Zvuk budíka.

V zozname vyberte jeden z budíkov, stlačením LKT „Upraviť“ vstúpte do ponuky nastavení.

Po nastavení potvrdte LKT „Možnosti“ -> „Uložiť“. V pohotovostnom režime sa na displeji zobrazí ikona budíka.

18 NASTAVENIA

Menu -> Nastavenia

18.1 PROFILY

Zvukové prejavy telefónu môžete prispôbiť tak, aby vyhovovali rôznym situáciám, v ktorých sa ocitnete.

Dostupné profily: Normálny; Tichý; Schôdzka, Vonku.

Pre použitie vybraného profilu, stlačte LKT „Možnosti“ a vyberte Aktivovať.

Vyberte Prispôbiť a nastavte nasledujúce:

- Typ výstrahy: nastavenie zvuku alebo vibrácií,
- Tón zvonenia: zvuk prichádzajúceho hovoru,
- Hlasitosť zvonenia: hlasitosť prichádzajúceho hovoru,
- Správa: nastavenie zvuku správy,
- Hlasitosť správy: hlasitosť zvuku správy,
- Klávesnica: nastavenie zvuku klávesnice,
- Hlasitosť klávesnice: nastavenie hlasitosti klávesnice,
- Zvuk otvárania: nastavenie zvuku otvorenia telefónu,
- Zvuk zatvárania: nastavenie zvuku zatvorenia telefónu.

18.2 NASTAVENIA TELEFÓNU

Menu -> Nastavenia -> Nastavenia telefónu

18.2.1 DÁTUM A ČAS

Tu nastavte čas a dátum, formát času, časové pásmo a automatickú aktualizáciu času.

Formát času 12 alebo 24, formát dátumu (DD/MM/RRRR, MM/DD/RRRR, RRRR/MM/DD).

18.2.2 PLÁNOVANÉ ZAPNUTIE / VYPNUTIE TELEFÓNU

Automatické zapnutie a vypnutie umožňuje nastaviť čas zapnutia alebo vypnutia telefónu. Ak je čas zapnutia a vypnutia rovnaký, nevykonajú sa žiadne kroky.

18.2.3 JAZYK

Ak náhodou nastavíte neznámy jazyk, zmeniť späť ho môžete nasledovným postupom vychádzajúc z pohotovostného režimu:

1x OK

1x tlačidlo dole

1x OK

1x tlačidlo dole

1x OK

2x tlačidlo dole

1x OK

Tu vyberte svoj jazyk a potvrdte.

18.2.4 PREFEROVANÁ METÓDA PÍSANIA

Vyberte preferovaný jazyk používaný pri zadávaní textu.

18.2.5 DISPLEJ

Upozornenie: maximálne rozlíšenie tapety je 240x320 bodov a maximálna veľkosť 50 kB.

Prispôsobte displej vašim predstavám:

- Tapeta: v pohotovostnom režime to bude pozadie displeja,
- Podsvietenie klávesnice: nastavenie času podsvietenia klávesnice,
- Podsvietenie: nastavenie jasů a času podsvietenia displeja,

- Animácia zapnutia telefónu: vyberte tapetu alebo animáciu, ktorá sa zobrazí pri zapnutí telefónu,
- Animácia vypnutia telefónu: vyberte tapetu alebo animáciu, ktorá sa zobrazí pri vypnutí telefónu,
- Zobrazíť čas a dátum: zobrazenie aktuálneho dátumu a času na displeji v pohotovostnom režime.

18.2.6 SKRATKY

Nastavenie a prispôsobenie funkcie navigačných tlačidiel hore / dole / vľavo / vpravo v pohotovostnom režime.

Tieto tlačidlá sa dajú použiť ako klávesové skratky pre prístup k špecifickým funkciám.

Niektoré funkcie nie je možné nastaviť ako skratky.

18.2.7 REŽIM LIETADLO

V tomto režime sú všetky pripojenia k mobilnej sieti GSM vypnuté.

18.3 NASTAVENIE ZABEZPEČENIA

Menu -> Nastavenie -> Nastavenie zabezpečenia

Nastavenie zabezpečenia sa týka samotného telefónu, a tiež SIM kariet.

18.3.1 ZABEZPEČENIE SIM1/SIM2

PIN kód:

- Stlačením LKT aktivujete alebo deaktivujete PIN kód na príslušnej SIM karte. Pre aktiváciu je však nutné zadať aktuálny PIN kód. Potom, pri každom zapnutí telefónu, bude

vyžadované zadanie PIN kódu. Ďalšie informácie získate od svojho operátora.

Upozornenie: 3x po sebe nesprávne zadaný kód PIN zablokuje kartu SIM. Túto môžete odblokovať správnym zadaním PUK kódu. 10x po sebe nesprávne zadaný kód PUK zablokuje kartu SIM natrvalo. Viac informácií vám poskytne váš mobilný operátor.

Zmena PIN/PIN2:

- Toto umožňuje zmeniť PIN a PIN2. Pre vykonanie zmeny zadajte starý kód a dvakrát potvrdte nový. Kód musí mať 4 až 8 číslíc. Zmena PIN kódu predpokladá, že je tento aktívny, vid' predchádzajúci bod.

18.3.2 ZABEZPEČENIE TELEFÓNU

V ponuke vyberte zámok telefónu a stlačením L'KT ho aktivujte alebo deaktivujte. Pre jeho aktiváciu je potrebné zadať aktuálne heslo telefónu.

Ak je zámok aktivovaný, bude sa pri každom zapnutí telefónu vyžadovať zadanie tohto hesla.

Poznámka: Predvolený zámok telefónu je 1234. Tento predvolený kód odporúčame zmeniť.

18.4 NASTAVENIE SIETE

Nastavenie siete je možné vybrať pre SIM1 alebo SIM2.

Výber siete:

- Automaticky: pre automatický výber siete, ktorú vyberie telefón, na základe preferencie SIM karty,

- **Manuálne:** pre manuálny výber, kedy telefón nájde všetky dostupné siete a užívateľ môže zvoliť preferovanú. Prihlásenie do siete sa udeje na základe dostupných povolení a nastavení vášho mobilného operátora.

18.5 NASTAVENIE DUAL SIM

Tu nastavíte typ a spôsob použitia dvoch SIM kariet v tomto telefóne.

Môžete vybrať z nasledujúcich možností:

- Obe SIM karty: obidve karty SIM sú povolené,
- Iba SIM1: iba SIM1 karta je povolená,
- Iba SIM2: iba SIM2 karta je povolená.

18.6 PRIPOJITEĽNOSŤ

Menu -> Nastavenia -> Pripojiteľnosť

18.6.1 BLUETOOTH

Bluetooth® je technológia, ktorou môžete posilať a prijímať súbory, taktiež môžete pripojiť ďalšie zariadenia napr. bezdrôtové slúchadlá a pod.

V Menu Bluetooth môžete vybrať jednu z nasledujúcich možností:

- Stav Bluetooth: zapnúť alebo vypnúť Bluetooth,
- Viditeľnosť: vyberte, či ostatné zariadenia môžu nájsť váš telefón,
- Moje zariadenia: zoznam zariadení, ktoré už boli predtým pripojené s vaším telefónom:

Pre pripojenie k novému zariadeniu vyberte Bluetooth -> Moje zariadenia -> Hľadať nové zariadenie. Následne vyberte „Spárovať“ a zadajte heslo do oboch zariadení,

- Názov zariadenia: meno, ktoré uvidia iné zariadenia ako meno vášho telefónu.

Prijaté súbory budú uložené v zložke „Received“.

18.6.2 DÁTOVÁ SLUŽBA SIM KARTY

Vyberte, ktorá SIM karta sa má používať pre príjem / vysielanie dát.

18.6.3 PROFIL APN

Je prístupový bod potrebný pre správnu funkciu WAP.

Správnu konfiguráciu nastavení APN získate od vášho mobilného operátora.

18.7 OBNOVA VÝROBNÝCH NASTAVENÍ

Týmto môžete obnoviť továrenské nastavenia vášho telefónu. Prednastavené heslo je 1234.

19 SIEŤOVÉ SLUŽBY

Menu -> Sieťové služby

19.1 WAP

Tento telefón obsahuje prehliadač rôznych WAP služieb.

Telefón obsahuje nastavenia niektorých operátorov. Pre aktiváciu Internetových služieb zvolte v Menu -> Sieťové služby

-> Internetové služby -> Domovská stránka (predvolené vašim operátorom), alebo Vyhľadať alebo Zadať URL (ľubovoľné webové stránky).

Rozlíšenie displeja Vášho telefónu môže spôsobiť, že vzhľad stránok sa môže líšiť od zobrazenia na počítači. Niektoré detaily internetových stránok nemusia byť viditeľné.

Dostupnosť internetových služieb, ceny a spôsob používania si overte u vášho poskytovateľa služieb. Rovnako nastavenia pre prehliadanie webových stránok môžete získať od vášho operátora, ich nastavenie vid' **Błąd! Nie można odnaleźć źródła odwołania. Błąd! Nie można odnaleźć źródła odwołania..**

Niektorí operátori umožňujú vzdialenú konfiguráciu telefónu, cez ktorú je možné internetové nastavenia nastaviť na diaľku.

19.2 SLUŽBY SIM

Okrem funkcií dostupných v telefóne, môže dodatočné služby poskytovať tiež SIM karta. Názov a obsah Menu týchto služieb závisí od poskytovateľa SIM karty.

Služby, ktoré vyžadujú internetové pripojenie nemusia byť k dispozícii.

20 PRIPOJENIE K POČÍTAČU

Telefón môžete pripojiť k počítaču pomocou kábla USB. Vtedy môžete kopírovať a presúvať súbory medzi telefónom a počítačom.

Postup:

- Zasuňte kábel USB do telefónu,

- Pripojte druhý koniec kábla do USB zásuvky na Vašom počítači,
- Na displeji telefónu sa zobrazí správa: „Veľkokapacitné úložisko“ alebo „COM port“,
- Vyberte „Veľkokapacitné úložisko“,
- Počítač následne pripojí telefón podobne ako USB kľúč.

21 FAQ (RIEŠENIE ČASTÝCH PROBLÉMOV)

Pri poruche zariadenia sa obráťte na náš autorizovaný servis. Nie je dovolené uskutočňovať opravy alebo úpravy svojpomocne. Takéto konanie môže viesť k strate záruky!

„Nedá sa pripojiť“	Skontrolujte, či je volané číslo správne. Pri medzinárodnej voľbe je potrebné vždy pridať zodpovedajúce predčíslenie - prefix (napr. Nemecko 0049 alebo +49) Pokiaľ máte predplatenú kartu (prepaid), skontrolujte, či máte dostatočný kredit.
„SIM karta je vložená, ale môžem vykonať iba núdzové volanie (112)“	Uistite sa, že SIM karta je správne nainštalovaná.

„Telefón nefunguje, po pripojení nabíjačky sa nenabíja“	Telefón môže byť vypnutý, telefón zapnete stlačením červeného tlačidla po dobu cca. 3 sekundy. Po dlhšom čase nepoužívania telefónu môže byť batéria v stave "hlbokého vybitia". Vtedy môže chvíľu trvať kým batéria zareaguje na pripojenú nabíjačku. Nechajte nabíjačku pripojenú kým sa batéria plne nenabije.
„Môžem uskutočňovať hovory v zahraničí?“	Ak sa nachádzate v zahraničí a máte aktivovanú službu Roaming, telefón sa automaticky prihlási do zahraničnej siete. O aktivácii tejto služby sa poraďte s vaším poskytovateľom služieb.

„Je možné uskutočniť tiesňové volania v mieste, kde nie je pokrytie, alebo ak je na Vašom účte nedostatok prostriedkov?“	V prípade, že telefón nie je v dosahu siete, nemôžete prijímať žiadne hovory. Tiesňové volania, napr. číslo 112 je možné volať aj ak nemáte prostriedky na účte. Ak sa na displeji zobrazí "mimo siete", znamená to, že telefón je mimo pokrytia poskytovateľa služieb, prípadne na účte nie sú finančné prostriedky. Avšak aj v tomto prípade je možné núdzové volanie 112, za predpokladu, že sa uskutočnia v rámci inej, dostupnej siete.
„Ako je možné zvýšiť kvalitu signálu?“	Lokality, ako sú budovy môžu obmedziť príjem signálu, odporúčame presunúť sa bližšie k oknu, alebo ísť mimo budovu.
„Na displeji sa objaví „Stlačte Odblokovať a potom *“ a klávesy nefungujú.“	Klávesnica je uzamknutá, odomknúť ju môžete stlačením ľavého kontextového tlačidla a potom * (hviezdička).

„Čo je centrum SMS správ?“	Centrum SMS správ je číslo, ktoré je potrebné k zasielaniu SMS správ. Toto číslo je obvykle uložené na karte SIM, alebo v Menu telefónu. Toto číslo získate u poskytovateľa Vašich služieb.
„Aký je poplatok za hovor?“	O poplatkoch a účtovaní sa informujte u vášho poskytovateľa služieb.
„Ako skontrolovať, či poslanú SMS príjemca prijal“	Pred poslaním SMS nastavte Výpis o doručení. Po doručení správy sa zobrazí na obrazovke stav o prijatí SMS (túto službu musí podporovať váš poskytovateľ služieb).

22 INFORMÁCIE O SAR

Tento model spĺňa medzinárodné smernice pre expozíciu rádiovými vlnami. Prístroj je rádiový vysielač a prijímač. Je navrhnutý tak, aby neprekračoval limity na expozíciu rádiovými vlnami odporúčané medzinárodnými pravidlami. Tieto pravidlá boli vypracované nezávislou vedeckou organizáciou ICNIRP a zahŕňajú bezpečnostné rezervy tak, aby bola zaistená bezpečnosť všetkých osôb bez ohľadu na vek a zdravotný stav. Tieto smernice používajú mernú jednotku známú ako Specific Absorption Rate (SAR) - Špecifická absorpčná hodnota. Odporúčaným limitom ICNIRP SAR pre mobilné zariadenia je 2,0 W/kg. SAR sa meria pri najvyššom vysielačom výkone zariadenia, pričom bežná hodnota prevádzky je spravidla nižšia ako vyššie uvedená úroveň. Toto je ošetrené automatickými

zmenami úrovne výkonu zariadenia, aby sa zabezpečilo, že zariadenie používa iba minimálnu požadovanú energiu pre pripojenie k mobilnej sieti.

Hoci môžu existovať rozdiely v úrovniach SAR jednotlivých modelov telefónov, a to aj pre rôzne polohy použitia, všetky sú v súlade s ustanoveniami o bezpečnej úrovni rádiácie.

Svetová zdravotnícka organizácia uviedla, že súčasné štúdie ukázali, že nie sú potrebné žiadne zvláštne obmedzenia týkajúce sa používania mobilných zariadení. Tiež konštatuje, že ak chcete znížiť účinky žiarenia, musíte obmedziť dĺžku hovorov alebo počas hovoru používať náhlavnú súpravu (slúchadlá), alebo použiť hlasitý odposluch, a teda nedržať telefón blízko pri tele alebo pri hlave.

Najvyššia nameraná hodnota SAR pri testoch	
SAR - zariadenie pri hlave	1.095 W/kg 10 g (GSM900)
	0.580 W/kg 10 g (GSM1800)
SAR - zariadenie pri tele	1.10 W/kg 10 g (GSM900)
	0.981 W/kg 10 g (GSM1800)

Hodnoty SAR sa môžu líšiť podľa národných požiadaviek na testy a frekvenčných pásiem použitých v mobilnej sieti.

23 INFORMÁCIE O OCHRANE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA



Pozor: Tento spotrebič je označený v súlade s európskou smernicou 2012/19/EÚ a slovenskými zákonmi o odpade z elektrických a elektronických zariadení, a to symbolom preškrtnutého odpadkového koša.

Toto označenie informuje, že zariadenie sa po dobe životnosti nesie likvidovať spolu s komunálnym odpadom.

Upozornenie: Toto zariadenie sa nesmie likvidovať spolu s komunálnym odpadom!

Odpad by sa mal vyzbierať prostredníctvom selektívneho zberu na miestach na to určených.

Správne zaobchádzanie s použitými elektrickými a elektronickými zariadeniami prispieva k predchádzaniu škodlivých následkov na ľudskom zdraví a životnom prostredí, v dôsledku prítomnosti nebezpečných látok, ktoré môžu uniknúť aj pri nesprávnom skladovaní alebo spracovaní mimo autorizovaných zariadení.



Súčasťou balenia je aj batéria typu Li-ion. Použité batérie sú škodlivé pre životné prostredie. Mali by byť skladované v špeciálne navrhnutých kontajneroch v súlade s platnými predpismi.

Batérie a akumulátory sa nesmú likvidovať spolu s komunálnym odpadom, odovzdajte ich na príslušnom odbernom mieste.

NIKDY NEVYHADZUJTE BATÉRIE DO OHŇA!

24 ZÁRUČNÉ PODMIENKY

Na telefón sa vzťahuje obvyklá záruka, ktorej neoddeliteľnou súčasťou je doklad o kúpe.

Opravy a poškodenia telefónu spôsobené nesprávnym používaním alebo elektrostatickým výbojom budú spoplatnené. Následkom pokusu užívateľa o vlastnú opravu alebo modifikáciu zariadenia, bude zrušenie záruky!

Vyššie uvedené informácie sú poskytované len na informačné účely.

Technická podpora:

telefónne číslo: (+48) 32 325 07 00

e-mail: serwis@maxcom.pl

Internetová stránka: <http://www.maxcom.pl/>

Upozornenie: Niektoré informácie obsiahnuté v tejto príručke sa môžu líšiť v závislosti na konfigurácii telefónu, nainštalovanom softvéri, poskytovateľovi mobilných služieb a od použitej SIM karty. Výrobca nezodpovedá za následky spôsobené nesprávnym použitím, zneužitím alebo nedodržaním pokynov.

Upozornenie: Výrobca si vyhradzuje právo vykonávať zmeny na produkte a jeho vlastnostiach obsiahnutých v tejto príručke bez predchádzajúceho upozornenia.

Všetky ochranné známky uvedené alebo použité v tejto príručke sú vlastníctvom príslušných vlastníkov.



MaxCom S.A.
ul. Towarowa 23a i 43-100 Tychy

Tel.: +48 32 327 70 89
Fax +48 32 780 30 00

office@maxcom.pl
www.maxcom.pl

PL

Deklaracja Zgodności UE 17/2018/RED

Nazwa i adres producenta:

Maxcom S.A., ul. Towarowa 23a, 43-100 Tychy, Polska

Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot deklaracji:

Telefon komórkowy

Model: MM817

Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Dyrektywą 2014/53/UE

Dyrektywą 2011/65/UE (RoHS)

Odwołania do odpowiednich norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność:

Standards:	Technical Report(s):
EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010 +A12:2011+A2:2013 EN 50360:2017 EN 50666:2017 EN 62209-1:2016 EN 62209-2:2010 EN 62479:2010	Health & Safety: SZES150100010701 SZES150100010701 LCS180409137AS SER180508001001E SES180508001001E
(Draft)EN 301 489-1 V2.2.0:2017-03 (Draft)EN 301 489-17 V3.2.0:2017-03 (Draft) EN 301 489-52 V1.1.0:2016-11 EN 55032:2015 EN 55024:2010+A1:2015 EN 55020:2007+A12:2016 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013	Electromagnetic Compatibility: SEE180508002001E SER180508001005E
EN 300 328 V2.1.1:2016-11 EN 301 511 V12.5.1:2017-03 (Final draft) EN 303 345 V1.1.7:2017-03	Effective Use of Spectrum: SER180508001002E SER180508001003E SER180508001004E

Jednostka notyfikowana:

MIKOM Labs Inc., Notified Body, Oznaczenie identyfikacyjne: 2280
przeprowadziła badania zgodnie z wymaganiami wyszczególnionymi w załączniku III, moduł oceny zgodności B Dyrektywy 2014/53/EU i wydała certyfikat badania typu UE:

Certificate No. NTEK432-1 / 11 Jun 2018 / Rev A

Podpisano w imieniu: MAXCOM S.A.

miejsce i data wydania:

Tychy, 2018-09-04

imię i nazwisko, stanowisko:

Adam Grzyś, Dyrektor d/s Rozwoju

KRS: 00004101970

NIP: 6462537364

REGON: 277703221

KAPITAŁ ZAKŁADOWY: 135 000,00 zł

Technickú podporu nájdete na telefónnom čísle:
+48 32 325 07 00
alebo použite e-mail: serwis@maxcom.pl

Internetová stránka: <http://www.maxcom.pl/>

MAXCOM S.A.
ul. Towarowa 23a
43-100 Tychy
Poľsko

tel.: +48 32 327 70 89
fax: +48 32 327 78 60
www.maxcom.pl
e-mail: office@maxcom.pl

